

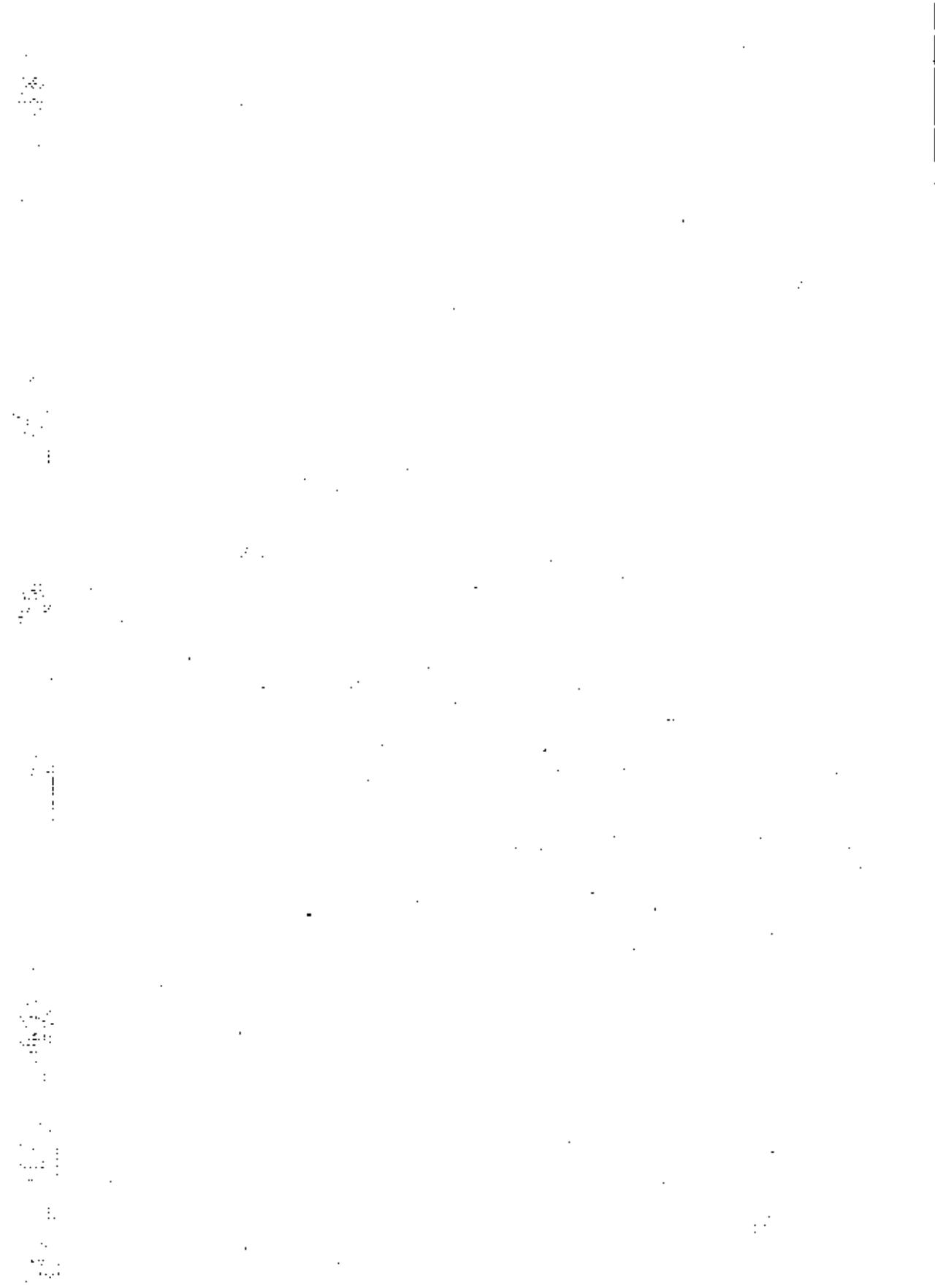
خواطر في الفن

حول معرض القاهرة

تعريف الفن * خطري يوماً أن ابتكر تعريفاً للفن فطفت اعصر فكري
لعل أوفق إلى اكتساب ذلك السر الذي يغذي أرواحنا ونفوسنا ويشعرنا كلما
تناولنا اثرًا من آثاره بطرب سائح شعبي . وكنت حين خطرت لي هذا الخطر على مقربة
من جدول نساب فيو من على مياه عزفت الطبيعة على خريها فنياً ساحراً شجيلاً—شعبي
سماحاً والتأمل فيه عن الفن وتعريف الفن فلما وجدتني مأخوذاً بهذا الخريف قلت في نفسي
لعل هذا النتم ومصدره فن آخر طال يسمو على فننا الذي هو ثمرة أفكارنا وايدينا
ثم جعلت اسرح بخيالي بين الفن والخريف وتواردت عليّ خواطر ثبت معها عندي
انهما لفران متجانسان ايضاً يفسر الآخر

كلنا رأى خريف المياه وسمعه فانس به . ولكن من منا يستطيع التعبير بحق عن الاثر
الذي يخلقه هذا الخريف في النفس . كذلك الفن كلنا يراه ويسمعه فيطرب به على وجه
ما ولكن ليس فينا من يستطيع صوغه في كلمات اثرها في النفس كآثر الفن . واذن فعما
تشابهان وحسي ان رصيت يومئذ من تعريف الفن بهذا التشبيه بالخريف .
اما الآن فموضوع تفكيري ادق واعصر إذ احاول تعريف الفن من خلال تلك
الآثار الفنية التي ازدان بها معرض القاهرة هذا العام ١٩٢٥ ، واذ اميل الى تحييب
الفن الى نفوس الشباب ، واذ احاول ان احتاج مشاعرهم الى تقديره ونصرتهم واذ اتوخى
ارضاء اسبق والفن والفنانين جميعاً

للمصور اذا نبع او كاد شخصية تظهر بارزة في جميع لوحاته وعليها يكون الحكم
الصحيح اذ هي مقياس ثقافته الفنية — وهي في الغالب مرآة نفسه ثم هي عند اهل الفن
الاثر الذي يملن عن صاحبه ويدل عليه
فاذا نحن حللنا شخصيات فنانينا ثم ابتناها جنباً الى جنب واذنا نحن حاولنا بمدء ان
نشعر ما وراءها ألينا اتسنا وكاننا بين رياض ننتقل، نسحق في كل روضة اساليب
جمالها الخاصة بها ونستروح الطيب العابق بأريج زهارها لتبينة الاشكال والالوان



۱۹۲۰ جو لکھنؤ
۲۰ نومبر ۱۹۲۰



فاجللاؤنا الجمال من مظاهر الطبيعة يشبهه تماماً او على قدر ما — اعاننا في
الجمال المرسوم على لوحات المصورين والبيادي في تماثيل المثالين. واذ كان ذلك كذلك
فانيك شخصيات اساتذتنا المصورين ولابداً بذوي اريشة الفنانة ، ذي الشخصية المحبوبة
الاستاذ المتكف خليل راتب باشا (تركي)

سائل نفسك قبل ان تميل الى المعلم الذي يتلقها اقيم الدروس ولا يرض عليها بشي وحتى
هواجس نفسه ويفترّب اليها البعيد في ابين اسلوب . سائلها تجيبك انها بطبيعتها توافقه الى
معرفة الحقائق الصريحة وانها جدلة حين يحاذيها امامها عن المبهم وانها من اجل ذلك تحبه
فان ازدت لذلك مثلاً فنظرة الى لوحات هذا الاستاذ ، العميد السابق لكلية
الفنون بالاستاذة فهو يصور لك الحقائق صريحة في لوحاته جميعاً . يصور لك الطبيعة
بحيث تشك وانت امامها ان الماء الذي تراه ليس ماء وان الارض والسما ليستا
حقيقة وان الانبياح التي ينهها صيغت على سطح

في لوحاته جمال قيم وثقافة سائفة بل فيها الغزير الذي تسيغه في طرب وتظفر به
كجافة او مستطع او الذي يرضيك كناقذ في حين يسترمى قلوب الناس جميعاً
اكبر ظني ان في الاستاذ ثلاث خلال هي التي جعلته فذاً محبباً — تلك هي انه
سلم الوجدان والذوق وانه ناقد شقف وانه مع هذا رجل عواطف

وكأني به حين يريد ان يصور شيئاً يوقته الوجدان الى حسن الاختيار فاذا تم له
هذا فادته استاذيته الى احذاه الكمال فاذا ظفر بذلك ترك ميولي غواطفه تجري في
انحاء الصورة ... فاذا اراكمها بعد اقيت شخصيت بارزة ومجهداً سابقه الوجدان فضبطه
العقل ثم زانه القلب

وكل اثر يكن فيه الذوق السليم والعقل الرصين والشعور الحلي فهو لا محالة اثر
خالد باق ما في الزمان . هذا هو عندي سر نبوغ الاستاذ وذاك اصل ارتياحنا حين
نستعرض آثاره

ولنقصد بندهذا الريشة الفياضة الشيطنة والجرينة المنقفة الاستاذ احمد هدايت (تركي)
ان كنت بالنن مشغوقاً منهموماً او ان كنت بنفسك نواقاً ابداً الى ان تستمرى
اللذة كامنة في الجمال او ان كنت بروحك وطبيعتك منجذباً نحو المثل الاعلى فانت لن
تثنى منك هذا الظلم والظليل ما لم تقف مزاث امام لوحات احمد هدايت

لوحات صيغت من فتنة . من ألوان كلها تناسب وانسجام . من شخصية ترغمك في دعة
أن تجذب إليها حتى إذا دنوت منها طابت لناظريك ونمك وحررت في امرك لا تدري
اية صلة بينك وبين ما ترى جعلتك تؤخذ بذلك السحر المألوف وهذه الفتنة ابريشة
طبيعة قد انتقلت من الغلاء بسائها وارضها وما بينها في مجموعة قيمة امامك ،
لتهويلك وتزعريك ، ألا تراك في حاجة الى وحدة طويلة تكن فيها اليبا (الطبيعة)
وهي تنتقل بك من واد الى بستان ومن قرية الى سوق ومن حرج الى ظل ، ومن ريف
الى حاضرة ، او بعارة ادل واخصر من سحر الى فتنة ومن جمال الى جمال
والعجب ان ثوراد عنك كل هذه الرؤى وانت قابع في مكانك تسجلي بهاءها في

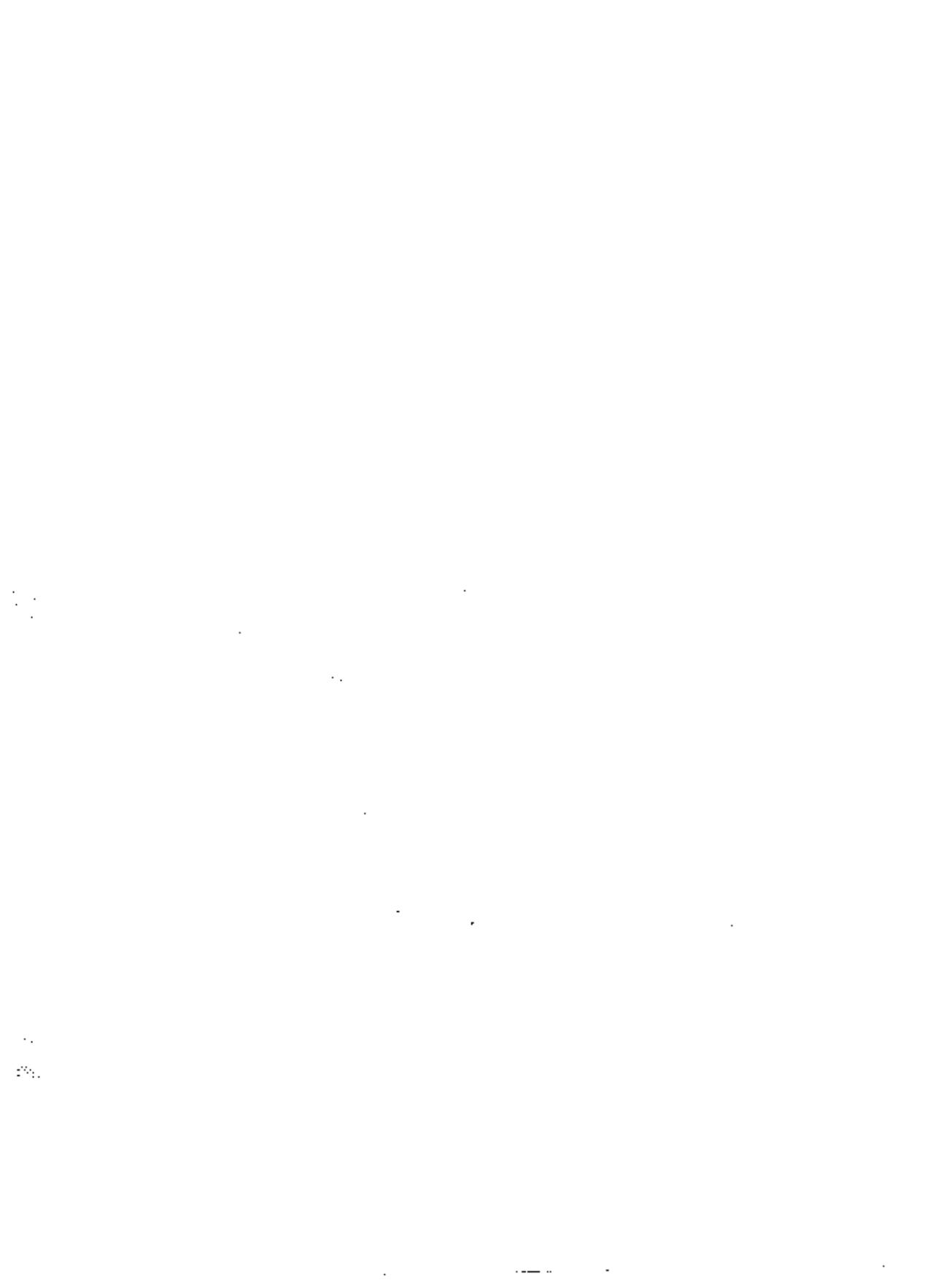
تركيبها ومنظورها وظلها ونورها وانوارها — الوانها الشيقة الننية
كم انا مرتاح الى الافاضة في ذكر لوحات هذا الفنان وكم انا سعيد حين اراني
متصفاً بحيث اقدره تقديراً يتناسب مع وفرة آثاره القيمة المنتشرة !

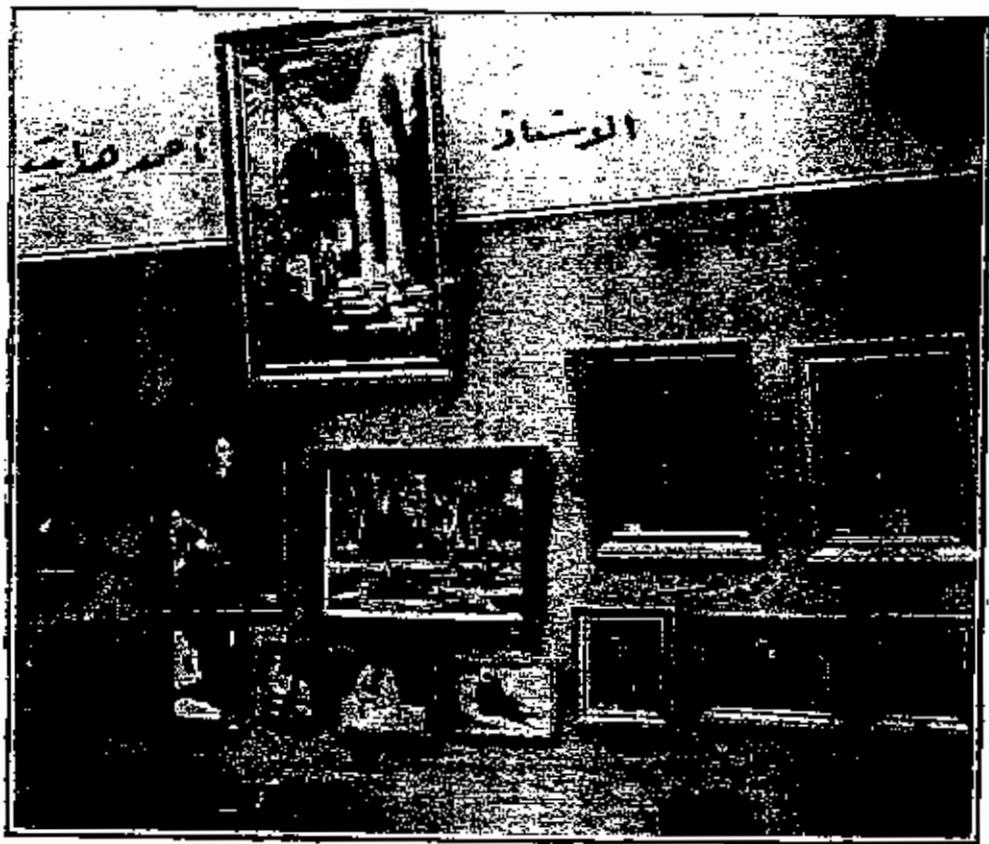
هذا الذي تنطلق الالوان من ريشته اشباحاً تعطيك بحق صوراً ما يحول في خاطرهم
ونفسه — وانها لتدلك حقاً وفي غير هواة على سمو خياله ورائع فكره

هذا الذي بلغ بفضله وطول ممارسته درجة من الثقافة تستطيع معها ان تحصي عن
بعد ، عدد الضربات التي امتلكها اية لوحة من ريشته ، وتستطيع تدرك حين يطلق
العنان لريشته كم تتوخى ، يوحى منه ، ان تودع في كل ضربة معنى من معاني الجمال
مستقلاً ، وادهى من ذلك تستطيع ان تخرج من منظر واحد يرسمه (هدايت) مناظر
عدة اخرى لو انك جزأت هذا المنظر قطعاً صغيرة

تلك الثقافة الفنية الجريئة التي لا يحوزها الا اساطين الفن قد وجدناها عند
هدايت ، ووجدناها في اسلوب تعليمي بحيث يظهر على اسرار الفن صريحة سهلة
هدايت قد شرفنا كثيراً هذا العام امام الفنانين الغربيين — فبقيا لفننا العالي
وسبقيا لريشته المتقنة الجريئة

اخزني قد رغبتك قليلاً او كثيراً في هدايت وانه ليك لي ان اقدم لك بعده استاذاً
ذاريشة قوية جبارة ، وشخصية هائلة صائلة ، وانك لتستطيع ان تستعذب الجمال
في صورهم كما استروحت الجمال عند هدايت . وانك لتأنس بوني لوحاته انما يرغمك
على معانيه اذ لا ترى من آثاره كثيرة تعدل آثاره سابقه





مقتطف يونيو ١٩٥٥
مام الصفحة ٣٧

فوانه سلك سبيله في الاكثار او اقل قليلاً — اذن لا فاض علينا درراً قيمة ونظير لنا من ممتاز نحن في شوق اليه وحاجة ولادعشنا كثيراً بانثاره تلك التي يرسل فيها نغمة عن مجيها، ونغمة كريمة ابدأ تبث فيك لذة وطرباً . ذلك هو الاستاذ الكبير محمد حسن

انظر الى صورة « زيب » الا تراها كانت منذ لحظة تجمه سهوكة القوى ! ثم الا تشعرك اسار ووجهها اليها مظمنة الى هذه الجلسة بمرحاة ؟ انت لا شك شاعر بهذا قبل ان تلحظ اطرافه واسمها على ساعدهما فوق المسند

ثم انظر الى صورة عائشة « نالآنسة اكس » ترمم « امرأة » فحاملة البطيخ — الاتري قلبه الجري . يعلب بقلبك لبعثاً فينا يصور لك في الاولى عذوبة وخفة اذ يدريك في الثانية جلالاً وفي الثالثة سذاجة ثم يغمرك في الرابعة بضطة

وليس بالامر الهين ان ترمم ريشة مصور هذه الاحاسات كلها على لوحات مستطحة كلها مادة وليس بالامر البسيط ان يودع الوجه ثقافة لولا روح تنقصه للحرارة فكيف يعظم تقديره للاستاذ لو علمت انه اتم بعض هذه اللوحات في محاولة واحدة لقد اشهدنا بحق في لرحانه جميعاً ان شخصيته قوية جبارة وان ريشته هائلة صائفة على المضلات الفنية فما احزناه ان يفيض علينا بقدر وافهم من الآثار يرعى به الفن وتقديره عليه !

اذا اردت ان يذعب عنك هذا الخشوع الذي احوالك امام لوحات الاستاذ اعطائل « محمد حسن » وان اردت ان تنوع المرينات فاتجه مبني نحو ذي الريشة الماردة والشخصية الهادئة الاستاذ محمود بك سعيد

وكنت اود ان اضيف صفة الحياء الى ريشته وان ازيد نعت التواضع الى شخصيته لولا انه حي يجرجه المديح — ومع ذلك تجدني مضطراً لان ارضي نفسي فادمج صفة ثالثة في ريشته ولوحاته هي صفة الملائكية

الم تر صورة « الرسول » ينقلها من وجدانه الى المعرض لتصبح لآعين النظارة « ملكاً مشاعاً » ثم ليس هو ملائكياً في كل تفكيره وعمله ... الم تره كل عام يصور الرفيع والوضيع فاعلى صورته « القاضي فان دن بورن » عليه حبرة بادية خسفت رفعة

وهدأت كيانه . وكادت تطير بعقله حيرة لا تهدد إلا حيرة الحب المضي - كل هذا تعدد الاستاذ ابراهيم ليدنك على مبلغ عمه وفنه ومن تحت هذه الصورة يريك « نعمة » وكأني يهنا على القاضي واجهه - ثم إلى يساره، عبد اسود يلقى خلال ظوائفه معاني الاجلال الى مصوره

فاذا التفت يمنة ويسرة حول ذلك القاضي الملائك وجدت بهواً حقيراً تواضع الاستاذ فرسمه لباركه بريشته تلك الملائكية ثم ابصرت لعبة ابي الان يزيد من قيمتها فرسمها ايضا وانت من كل ما رأيت تسجي - ثقافة هادئة متواضعة وشخصية ملائكية وادعة

ابق مكانك وتحول يميناً الى ذي الريشة الرقيقة انتأثرة الاستاذ محمد ناجي رقت ريشة رقة طبعه كما تأثرت من سعة اطلاعه في الفن - ومن مباحاته الدورية العديدة ثم من صلاته الدائمة بكار الفنانين في اوربا وصر

فهو بهذا المصري الذي يتلقى اخبار الفن اولاً بأول ان ظهر جديد حاول ابراهيم وان طراً تطور دعا اليه حتى لقد تراه من فرط اخلاصه للفن وتشبعه بالفكرة النبية يتناول بعض آثاره الماضية بالتعمير والتبديل حسبما يقتضيه التجدد واذن فريشته رقيقة حقاً متأثرة حقاً . . . وانك تستطيع ان تتبين ذلك من معروضات هذا العام فأكثرها جديد بل كلها اذا استثنينا « صورتي المولد »

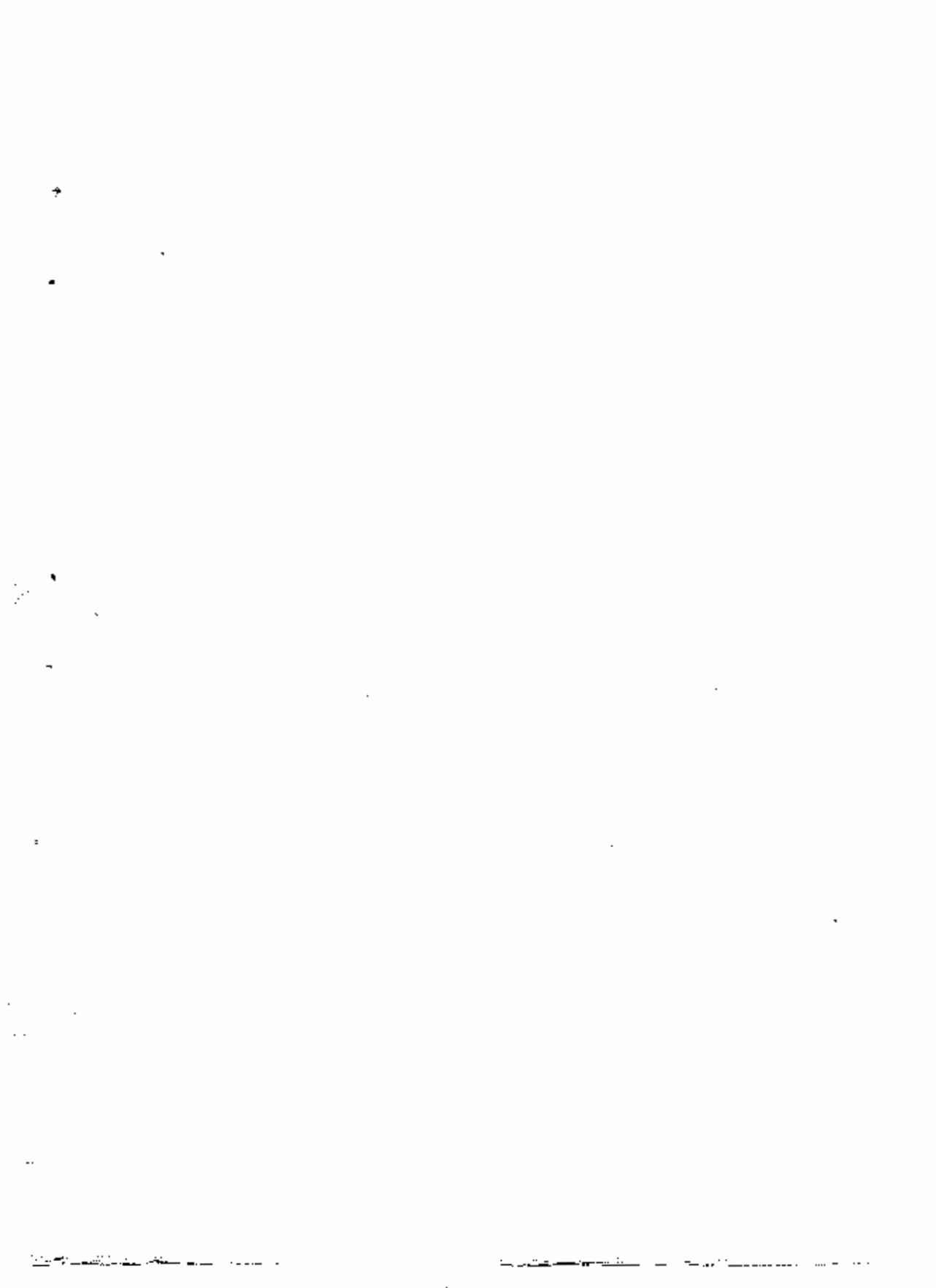
قلت لك ان ريشته رقيقة متأثرة وازيد انها غنية فياضة فانك لتشهد لرحاها منمورة اشباحاً ولتجد بصور اللوحة الصغيرة تحتوي على شخص واحد أو زمن واحد كما في « صورتي المولد » فيريك فيها ألواناً غزيرة في السجام ، مترسلة في زهاء ، ترغمك على تقديرها والاعجاب بها

وليسع لي الاستاذ ان افتمن بينك الصورتين فاننا اميل الى الراءهما كثيراً وأنا اعشق بقلي هذا النوع من آثاره اذ تمثل فيه بحق روحه الجذابة - اذا كان لا يرضن ان يغمرنا فيه بأقصى ما يتطلبه هو ونحن من فيض الفن

ولقد ما أراه كلفاً بالكمال حين يتناول هذا النوع مستهتماً بالمثل الاعلى انا مخلص للاستاذ حين اسوق اليه رأيي ويزيدني اخلاصاً له واجلالاً ، ترحيباً بالرأي الصريح المخلص



مقتطف لوتو ١٩٢٥
امام الصفوة ٣٨



ولستعرض بعد آثار الاستاذ الخائر ذي الريشة الطائعة المصور انتابه عن الاخواني من يرمي ويشته ان تصور في المنظر روحه وذوقه وفنه ثم لا تعصى له امرآ ، ومن ترعمه شخصيته الفنية ان يعمر اللوحة اشباحاً تملأ جميع اجزائها ونواحيها وان يودع الاشباح جميع اصابعه بل قد لا تفيد تلك الاصابع جميعاً فيغالي سبب مزجها ليصنع منها لوناً جديداً تمثل فيه شخصيته

فاذا اسطلمت لذلك سبباً ادركت انه يحب لنعو ميال بظيحه الى ان يكون فذاً مبتكراً وميله هذا بدعوه الى اجياد نفسه الى الامعان الطويل المتواصل والامعان أو التفكير اذا استحوذا على نفس كبيرة كأننا مدعاة للعبرة

وانك لترى الاستاذ في لوحاته حائراً حقاً بل تشعر منها انه كان يود ان يزيدك شيئاً وبعض الوان أخرى لولا سبب ما تمنعه ، ومن يدري اذ قد يعود بعد انتهاء المعرض فيوسع لوحاته اشباحاً واصباحاً يصل بها الى حيث يشي غليله ويشع نهمه الفني

كان شاعر العرب زهير بن ابي سلي لا يظن للناس قصائده الا بعد مراجعة ومشاورة وتثني مدة حول كامل ومن ثم سميت قصائده «بالحوليات» فهل بين زهير والاهواني صلة في توخي الدقة والاجادة ؟ ام ان روح الاول قد انصمت في الثاني وكلاهما شاعر ؟

نتقل الى ذي الريشة الشاعرة القائعة الاستاذ رجب عزت. لوحاته قليلة عدأ بسيطة مروضوناً اذا استثنينا منها «غروب الشمس» وجدناها شيقة يبينها الوجدان مرتاحاً مطمئناً فهي كالشعر السلس الرقيق تفهمة في سر وتبغة في غبطة وهي كالماء الزلال البسيط

عنصرأ ولونا ولكن منه كل شيء حي وهي بهذا الوصف والتشبيه فن خالص ولعل الاستاذ حين يعزم تصويرأ لا يتكلف اختيارأ بل يرسم حيث شاء له الظرف الذي هو فيه—ولقد يكون امامه المنظر الذي لا يستهوي ولا يطمع فيه طامع بل لا يفكر

مصور في ايرازو... فاذا اهترت في يدو ريشته لم يحجم عن رسمه ثم لا يلبث ان يخرج لك منه آية فنية يرغمك على حبها حباً بشري معه حبهائك انها رسمت عرضاً تلك خطته في ايراز النظر البسيط بارعاً فكم يكون حين تصور ما هو خلاب

بطبيعته ؟ لا غرو عندئذ انه يبلغ بانارو حداً الى الكمال اقرب

زي مصري جديد

وبعد فهل فكرت ايها القارئ الكريم في لباسنا الحالي وهل انا في حاجة لان اعلن لك انه لباس لا هو بالمصري ولا هو باللامم لجونا المصري ؟ وهل تذكر تلك الضجة التي

حامت في الثعابين الماضيين حول الضربوش والتبعة ، ليهما أسب واجدى « ؟ وهل أتاك
 حديث لاساندة الافاضل الدكتور منصور فيعي و لاساندة الشيخ احمد امين والاساندة
 عبد الحميد العبادي والاساندة الشيخ رضون شافعي فتعاني حين كرتوا جمعية حوالي عام
 سنة ١٣٠٠ للتفكير في ابتكار زي جديد ثم تفرقوا مضطربين لفساد الجوارح ذلك ؟
 وهلا رأيت صديقاً او مواطناً خضع الضربوش لا يعوده اليه ولكن يستمض عنده
 بقعة نقيه حرارة الشمس لتقاظلة فسي الضربوش وانف التبعة



المست كل هذه امور خطيرة
 تستدعي التفكير والتفكير الجدي
 في استبدال اللباس الحالي ببس
 قومي بلائنا . ثم اليست القومية
 وحدها كفيلا ان تدفعنا الى اختيار
 زي ملائم والقومية المتصانة اول
 مظهر من مظاهر العزة واول اساس
 يبني عليه صرح الاستقلال —
 والقومية اظهر ما تكون في اللباس
 خصوصا ما على الرأس وطربوشنا
 هذا ليس معرفة فضلا عن انه تافه
 ليس فيه خير كثير ولا قليل
 وانا لمتربوش من صحافتنا
 وكتابنا الافاضل اهتماما بالتصوير
 واهتماما بتمحيص فكرة الزي القومي

ولست بخاسرين شيئا حين نهم بها ولكننا سنكسب شيئا — لباسا مصرياً صحيحاً نصرون
 به قوميتنا في اهم مظاهرها

واخيرا لا تعيب علي ايها القارئ التكرير لو علمت ان هذه الصورة (فوق) من صنع
 ريشي الضعيفة — انما اضطرت لذكر النكرة اضطراراً لانها مادة من مواد الصحافة
 واشفق على رجال صحافتنا ان تنزهم فائنة ينبغي لهم ان يتناولوها المنصور شعبان زكي